

陶雲汀先生奏疏

奏疏卷二十九目錄

江督稿

安化陶

陞任兩江總督謝

恩摺子

恭報交卸撫篆受督篆摺子

啟程赴清江浦催空摺片

藩臬司道遞署摺子

紳士捐建書院請獎摺子

叩謝

恩訓摺子

查拏假照案內要犯馬懷玉情形摺子

籌議鹽務大概情形摺子

自蘇赴浦沿途催餉情形摺片

江蘇省各州縣衛被水被旱歉收情形摺子

蘇撫

會稿

督辦放塘履勘各工完竣回寧摺片

陞任兩江總督謝

恩摺子

奏爲恭謝

天恩仰祈

聖鑒事竊

臣

頃因勘工孟瀆出省九月初三日於江

寧途次接到道光十年八月二十五日內閣奉

上諭兩江政務殷繁蔣攸銛著來京供職陶澍著補

授兩江總督仍兼署江蘇巡撫毋庸來京陛見等

因欽此跪聆之下感激涕零悚惶無地伏念

臣

楚南下士才識疎庸蒙

皇上特達之知由道員洊蒞封疆十載江南兢兢奉  
職毫無報稱迺復渥荷

恩綸畀茲鉅任臣自顧何人篤邀

高厚受

恩愈重圖報愈難伏思兩江總督統轄三省地廣務  
繁兼應協理河鹽正值艱難之際恐非臣之驚  
鈍所能勝任至於蘇撫事件雖臣舊職而雙符  
竝綰蝨負滋孱揣分循衷彌增凜慄惟有竭臣  
慮之所及盡臣力之所能一寸血誠矢諸寤寐  
以答

鴻慈於萬一臣因蘇城尙有繁務由水路暫還俟接

印再行恭報外所有臣接奉

諭旨感激下忱謹繕摺叩謝

天恩伏乞

皇上聖鑒謹

奏

道光十年九月初五日具

奏九月二十八日奉到

殊添硃批三省任重自不待言矣兼以河鹽疲敝汝既知

更當加意講求

汝係特達之知付以重任矢血誠於寤寐之中朕

亦無可再諭當今之要首在得人汝宜殫竭心力  
公慎察查斷不可因循姑息貽誤將來再現在之  
急武備尤當整飭想汝亦必見及於此矣勉之慎  
之等因欽此

恭報交卸撫篆接受督篆摺子

奏爲恭報

微臣

交送撫篆接受兩江總督印務日

期叩謝

天恩仰祈

聖鑒事竊

臣

前於勘工途次接奉

諭旨陶澍著補授兩江總督仍兼署江蘇巡撫毋庸

來京陛見等因欽此

臣

當卽恭摺叩謝

天恩茲准吏部咨欽奉

上諭盧坤昨已調補江蘇巡撫到任尙需時日其未

到任以前著梁章鉅護理欽此

臣

遵於道光十年



九月十五日將

欽頒嘉字十六號江蘇巡撫關防一顆

王命旗牌八面桿並節次奉到

上諭書籍文卷等項委員賁送蘇州藩司

臣梁章鉅

接收護理並准大學士

臣

蔣攸銛將兩江總督

關防一顆委員賁送前來

臣

卽於是日恭設香

案望

闕叩頭謝

恩祇領任事伏念

臣

以凡庸猥荷

聖慈封圻游涖涓埃未効兢惕方深茲復仰邀

特簡畀以總督兩江

榮施非夢想所期

龐恩汪濊感激豈言辭可喻駑策慚惶

臣

惟有勉矢

愚誠將地方營伍鹽漕水利宣防一切事宜認真經理竭力盡心永盟夙夜以答

高深而修

臣

職所有

微臣

交送撫篆接受兩江總督

印務日期及感悚下忱理合恭摺叩謝

天恩伏乞

皇上聖鑒謹

奏

道  
光  
十  
年  
九  
月  
十  
五  
日  
具

奏  
十  
月  
十  
一  
日  
奉  
到

硃  
批  
知  
道  
了  
欽  
此

啟程赴清江浦催空摺片

再臣接印後卽赴清江浦督催回空漕船渡黃  
所有總督衙門日行事件循照向例委江寧藩  
司賀長齡代拆代行俟漕船渡放三兩次情形  
順利卽行回署辦事合併附片以

聞謹

奏

道光十年九月十五日附

奏十月十一日奉

硃批覽欽此

藩臬司道遞署摺子

奏爲遞署藩臬司道印務仰祈

聖鑒事頃 臣 欽奉

上諭盧坤昨已調補江蘇巡撫到任尙需時日其未到任以前著梁章鉅護理欽此當經遵

旨轉行欽遵在案所有蘇州藩司印務應卽委員署理查臬司行慶清慎端詳兼資體用堪以署理所有臬司印務查有江南鹽巡道葆謙穩練勤明實心任事堪以委署其鹽巡道缺查有江寧府知府俞德淵清勤卓練堪以委令就近兼護

所有遞署藩臬司道印務緣由謹恭摺具

奏伏乞

皇上聖鑒謹

奏

道光十年九月十五日具

奏十月十一日奉到

硃批覽欽此

紳士捐建書院請獎摺子

奏爲紳士捐建書院仰懇

聖恩分別議敘以示獎勵事竊照嘉定縣安亭江上有明儒歸有光講學讀書之所在菩提寺東偏縣屬紳士議建震川書院因該處與崑山新陽青浦地界毗連各縣生童均可就近會文咸樂觀成道光六年夏規模粗就臣以挑浚吳淞之便親臨考校率屬捐廉置措膏火面諭該前縣淡春臺督率試用訓導黃穆之張珣監生張鑑朱勲等妥貼辦理於書院之東爲歸有光立祠

併擴充院舍自興工以至歲事計捐錢一萬六千八百餘串嗣因膏火等費不敷又續勸捐錢五千二百八十餘串統共捐錢二萬二千餘串茲據該縣知縣保先烈查明勸捐有成詳請獎勵由藩司覈議請

奏前來臣查明儒歸有光人品淳正學問文章爲有明之冠乾隆年間曾蒙

高宗純皇帝褒嘉以其文與黃淳耀並稱茲嘉定及崑山新陽青浦四邑紳士企慕遺風請於該處建立書院爲生童會文之所寓居客紳亦願助捐



自道光六年經前知縣淡春臺捐廉勸修復經  
臣親臨諄飭現已踴躍落成擴充院舍并置買  
田產爲膏火及修理之費業經咨部立案竝聲  
明勸捐紳士董事人等應行獎勵之處俟飭查  
另辦在案查書院爲培植人文之地該處自創  
建興工以至籌備膏火等項通共捐錢至二萬  
二千餘串之多善舉速成洵堪嘉尙定例凡士  
民人等捐修公所實於地方有裨益者由督撫  
具

題捐銀至千兩以上請

旨建坊不及千兩者交地方官給匾如有應行

旌表而情願議敘者由吏部覈議等因所有興建震  
川書院捐銀四千兩以上之嘉定縣監生張鑑  
三千兩以上之崑山縣捐職州同胡塘五百兩  
以上之崑山縣候選翰林院待詔胡鏡寓居該  
處之工部郎中江西臨川人李秉綬仰懇

聖恩俯准交部分別議敘再監生張鑑出資旣多又  
係董辦出力應請交部從優議獎以示鼓勵又  
前任嘉定縣知縣捐陞道員淡春臺首先倡捐  
銀四千餘兩督令紳士創修及現任嘉定縣知

縣保先烈安籌竣事竝請

聖恩交部議敘除飭取履歷清冊咨部外其餘五百  
兩以下捐資各人應照例分別咨部請敘及由  
外記獎合併聲明謹會同江蘇學政臣申啟賢  
合詞恭摺具

奏伏乞

皇上聖鑒訓示施行謹

奏

道光十年九月十五日具

奏十月十一日奉到

硃批另有旨欽此同日奉到十月初一日內閣奉

上諭陶澍奏紳士捐建書院懇請獎勵一摺江蘇嘉定縣安亭江上有明儒歸有光讀書之所經該縣並毗連之崑山新陽青浦四邑紳士暨寓居客紳捐建震川書院善舉速成洵堪嘉尚所有捐銀四千兩以上之嘉定縣監生張鑑三千兩以上之崑山縣捐職州同胡墉五百兩以上之崑山縣候選翰林院待詔胡鏡寓居該處之工部郎中李秉綬均著加恩交部分別議敘監生張鑑出資既多且董辦出力著交部從優議敘前任嘉定縣知縣捐

陞道員淡春臺首先倡捐銀四千餘兩督令紳士  
創修又現任嘉定縣知縣保先烈妥籌竣事俱著  
加恩交部議敘其餘五百兩以下捐資各人照例  
咨部請敘以示獎勵該部知道欽此

叩謝

恩訓摺子

奏爲恭摺叩謝

恩訓仰祈

聖鑒事竊

臣

承准軍機大臣字寄欽奉道光十年八

月二十六日

硃諭一封

諭兩江總督陶澍知之朕看汝人爽直任事勇敢故  
畀以兩江重任汝當益勵才猷實力整理膺封疆  
重寄者勿避嫌怨勿憚勤劬自不待言矣然當今

之勢憲章具在法令森然若能大法小廉奉行以實不以文何患政事不理百姓不安乎無如世風日下人心益澆官不肯虛心察吏吏不肯實意恤民遇事則念及身家行法不計及久遠朕所懼者在此所恨者亦在此欲求一堪膺重寄者不可多得河工鹽務均係兼轄尤當實力講求破除一切積習漸復舊規曰如何而能若是曰在得人毋忽毋忽等因欽此跪誦之下感惶無地伏念臣出自草茅自祖父以上耕讀相承未嘗出仕絕無攀援惟有愚誠我

皇上拔

臣

於庸衆之中不三四年由道員擢至封疆

此

微臣

夢想所不到也辛巳春冬兩次入

見迭邀

聖誨諄諄

鴻慈獎掖蒙

諭汝操守好辦事認真又

諭汝學問人品俱好

臣俯聆

天語神魂飛越且感且慙鑄石鏤瓊凜嚴對越上年

冬月述職入

覲待漏朝房十有四日渥蒙



召對十二次

訓辭周摯上而

敬

天法

祖之

宏謨下而察吏安民之實績以及河工鹽務漕運兵

防刑法政令一一備叨

指示而要以敦行實踐得人共理

聖謨洋洋永銘心版茲者捧展

硃函

勅臣手啓言言

訓誥字字

典謨盥誦回環猶儼然身親

天顏依咫尺而聞

提命受

恩至此粉骨難酬

臣敢不益勵操持於察吏恤民諸

務虛心講求實力整理破除一切積習以冀羣

材勵翼共贊

昇平惟是

臣

心無窮

臣

才有限當斯艱鉅之際膺茲

重大之任恐無以仰副

宸厪不勝戰慄隕越之至所有接奉

硃諭理合恭繳謹繕摺叩謝

天恩伏乞

皇上聖鑒謹

奏

道光十年九月十六日具

奏十月十二日奉到

硃批知道了片留覽欽此

查挈假照案內要犯馬懷玉情形摺子

奏爲遵

旨查挈假照案內要犯情形仰祈

聖鑒事竊

臣

自蘇州起程前赴清江於九月十七日

在常州途次承准軍機大臣字寄九月初九日  
奉

上諭據那彥成奏假照案內蔡繩祖之子蔡應聯現  
經挈獲供稱馬懷玉於八月間往淮關養病與總  
書謝姓係屬至親兩次借過銀四十兩伊不知謝  
姓是何名字馬懷玉或在彼藏匿著陶澍迅速派

委委員到該總書謝姓家將馬懷玉嚴密查拏解京歸案審辦毋任聞風遠颺將此諭令知之欽此併准刑部咨據蔡應聯供稱伊與馬懷玉同至王家營蔣義盛店因無盤費馬懷玉到淮關找伊親戚在關上充當樓總之本京人謝姓借錢改名王二經行店雇工人李順伴送同行等情臣當卽遴委署常州府通判姚元浩馳赴淮關會同該管府縣密行查拏一面飛咨淮關監督臣恒棨飭令該書謝姓交出馬懷玉去後茲據委員姚元浩會同淮安府知府李國瑞山陽縣

知縣王雲稟稱查得淮關書吏共有八名竝無謝姓其管關樓總係解林又名嘉富籍隸京城住居後門外南鑼鼓巷已於九月初八日帶同跟人自淮起程回京現未在關亦非謝姓隨傳訊該處地保周正遠等供稱本年七月二十八日淮關樓總解林有一病友王姓送至觀音巷僧人陸符處寄居延醫無效於八月初八日身死經解林備棺盛殮寄放附近大王廟至王姓是何來歷不知細底復傳巷僧陸符到案據供本年七月二十八日淮關樓總解林送一友人

王姓到菴養病約年三十餘歲解林派撥跟人張喜兒王老二到菴服侍併延醫生陳作明診視服藥詎王姓病勢日重至八月初八日身死解林當將屍身棺殮擡往大王廟停厝不知王姓是何來歷亦不知其名字傳同醫生陳作明訊供無異卽押帶地保菴僧親詣大王廟驗有黑漆棺柩一具前貼有紙條上寫年三十二歲二月十一日申時生道光十年八月初八日申時病故馬鑑之靈柩字樣當據道士張本寅回稱本年八月十二日解林之跟人張姓送來棺

柩一具詢係王姓之柩交伊收管嗣因張姓欲  
隨解林北上又於九月初間送來字樣一紙粘  
貼柩前寫係馬鑑之柩不知緣由等語當將棺  
柩加用標封諭令地保小心看守一面飛飭署  
清河縣陶焜午查提義盛店蔣姓併雇工李順  
來郡訊據蔣竹山供向在王家營開張義盛店  
本年七月初間有蔡王二姓客人一同來店王  
姓染患痢疾在店逗遛因旅費不敷曾向淮關  
樓總解林借用銀兩至二十八日王姓病勢沉  
重隨令僱工李姓將王順送至解林處在觀音



巷內調養至王姓約年三十餘歲是何來歷須  
向解林詢問質之李順供亦相同稟覆前來並  
准淮關監督臣恒棨咨覆淮關樓總並無謝姓  
祇有籍隸京城之解林在關辦事已先於九月  
初八日帶同跟人自淮起程回京向係隻身往  
來竝無家屬在關等情臣伏查已死之王姓先  
在王家營蔣義盛店內逗遛曾向淮關管樓總  
之解林借用銀兩嗣因患病沉重復往淮關觀  
音巷養病之處核與蔡應聯在京所供馬懷玉  
患病情形及改名王二相同其解姓供作謝姓

亦係字音相似惟現訊地保菴僧醫生人等均  
祇知病故者是王姓而不知馬姓而九月初間  
張喜兒在棺前粘貼字條又寫馬鑑字樣查前  
七月內欽奉

諭旨查挈徐二卽徐光祖時各犯在刑部供稱已滿  
堂吏馬大卽馬懷玉又名馬鑑亦有假印又據  
湖南省咨會湘鄉縣典史吳廷芳稟稱伊妻弟  
原名馬鑑不知何時改名馬懷玉等語是馬鑑  
之爲馬懷玉已屬顯然其捏改王二亦與部咨  
相同惟現已病故無從質訊且馬鑑是否實係

馬懷玉正身必須提同解林與其跟人張喜兒等訊明方能得其確實在解林先已帶同張喜兒等起程北上計期當已到京除飛咨刑部就近查提質訊外理合恭摺覆

奏伏乞

皇上聖鑒謹

奏

正拜摺間適接刑部咨據蔡應聯續供淮關樓總係解姓並非謝姓等語與現在查出之解林相符業已進京仍應請

旨交刑部就近按址傳質以歸確實謹

奏

道光十年十月初四日具

奏十月三十日奉到

硃批另有旨欽此同日奉到十月十六日內閣奉

上諭據陶澍奏查明假照案內要犯馬鑑卽馬懷玉  
曾到淮關找尋管關樓總解林旋即病故解林現  
已帶同跟人張喜兒回京等語解林業據步軍統  
領衙門挈交刑部著將張喜兒一併查拏送部交  
托津等歸案訊明辦理欽此

籌議鹽務大概情形摺子

奏爲遵

旨籌議據實覆

奏仰祈

聖鑒事竊臣於道光十年九月二十六日承准軍機大臣字寄九月十八日奉

上諭據蔣攸銛等奏審明投首效力梟犯黃玉林復圖販私已明降諭旨將該犯卽行正法併將蔣攸銛等交部分別嚴加議處矣鹽梟黃玉林前此因蔣攸銛等奏請准令投首原係權宜辦法屢經降

旨詢問蔣攸銛等令查明該犯投首後是否安靜  
茲果不出朕所料因無利可圖卽復萌故智該犯  
如此居心狡詐反覆無常若復量從末減無以伸  
國法而懲刁頑是以諭令將該犯卽行正法但兩  
淮鹽梟充斥黃玉林占據老虎頭馬頭歷有年所  
聲勢已重黨羽必多從前曾有人密奏地方官恐  
查拏激變相率容隱不肯懲辦此時業將該犯明  
正典刑其伍步雲等八名於黃玉林復圖販私是  
否知情同謀現在會否拏獲收禁應如何按律懲  
辦併此外陸續准令投首各犯是否安靜將來如

何防範不令滋生事端之處著陶澍從長計議妥爲辦理據實具奏該督於此事務當計出萬全使奸徒知所儆畏離務日有起色倘辦理不善或致激成事端惟該督是問將此諭令知之欽此仰見聖主懲奸戢暴卽寓杜漸防微之意跪誦之下欽服莫名伏查黃玉林反覆無常自外

生成

臣於接奉

諭旨後卽派委因公來浦之蕭南同知陸楷馳赴徐州會同該府潘楹於九月二十八日遵

旨將該犯卽行正法訖遠近匪徒莫不聞風儆惕其

隨同投首之伍步雲等八名業經臣蔣攸銛委員由揚州提至江寧省城全行收禁委藩司督府審辦該犯等於黃玉林復圖販私是否知情同謀現在劄催嚴訊仍俟臣回署親提督審明確按律定擬另行

奏辦至老虎頸地隸儀徵本名老河影俗訛今稱儀徵爲南監掣捆鹽之場兼係泊船馬頭役夫蚬集舟航櫛比常時不下十數萬衆肩摩踵接之下難免納污藏垢私鹽船隻雜出其中其代爲雇覓掩藏抽分微利者謂之外代黃玉林其



一種也尚有回倭各匪與之爭佔馬頭其實皆無食之游民聚則爲梟散則爲良比之盜賊則有間矣黃玉林私踞馬頭與回倭爲敵商夥商廝多與往還故其名較著伍步雲等而外黨羽無多自前六月內該犯引緝私梟李玉良等十二名大小船十一隻之後復將高寶等處私窩開單稟知運司挈獲多名鹽梟已與之爲仇八月內又經伍步雲等偵獲蔣本明等一起其勢益散其前此黃玉林開報之四百餘人經縣查明多係往來小貿及水手腳夫之類希圖得領

緝私工食而來本不盡販私投首之人既未收  
留多已散去其稍有生業者編入保甲較易稽  
查實俱安靜卽前辦理黃玉林一案經蔣攸銘  
將該犯解往徐州候

旨經過江北程站正係儀徵接壤不但無中途奪犯  
之事且併未見一人出而探望是其黨羽無多  
可知然臣之所慮不在於梟徒之冒法販私而  
在於小民之情迫食私鹽價太貴則食私者衆  
而梟徒有不勝誅者矣且販私者不盡在梟徒  
商廝商夥與運鹽之江船夾帶實甚商力疲乏

彼方藉夾帶以補成本之不足是官商亦私私愈多而引鹽益滯而不行矣數月以來儀徵運鹽亦少現交冬令若再不稱掣行運則此捆鹽之夫役數萬人何從得食此尤可慮之最大者寤寐思維一時尙無善策至於緝捕之事本係地方文武分所當然

功令森嚴不難整飭而經營布置亦間須隨時損益現在黃玉林旣經懲辦卽回俦各匪亦俱四散奔逃而利之所在已散者難保其不來兼私梟多係以船爲家大江遼濶稽察難周老虎頸

尤爲扼要之區必須設官帶兵彈壓查有高資  
營都司額設巡船有兵數百名本係內河水師  
並無分防水陸汛地可以移駐其餘丹徒江都  
亦有扼要之處須兵彈緝統容臣逐細籌議另  
摺具奏所有現辦大概情形謹先恭摺覆

奏伏乞

皇上聖鑒謹

奏

道光十年十月初四日具

奏本年十月三十日奉到

硃批另有旨欽此

道光十年十月二十四日准軍機大臣字寄兩江總督陶澍道光十年十月十六日奉

上諭陶澍奏遵旨將鹽梟黃玉林正法併籌辦大概情形一招黃玉林一犯業經正法其隨同投首之伍步雲等八名於黃玉林復圖販私是否知情同謀必應嚴行根究該犯等現已提至江寧省城收禁委員審辦著該督於回署後親提各犯審訊明確按律定擬具奏至老虎頸地隸儀徵爲淮南監掣捆鹽之場兼係泊船馬頭據該督奏該處舟航

櫛比時有私鹽船隻雜出其中其代爲雇覓掩藏  
抽分微利謂之外代黃玉林之外尙有回傍各匪  
在彼爭佔等語此等匪徒現在雖因懲辦黃玉林  
後四散逃走而利之所在已散者難保其不來不  
可不實力查拏以淨根株該處情形據奏不在梟  
徒之冒法販私而在小民之情迫食私且販私者  
不盡在梟徒而商廝商夥與運鹽之江船夾帶實  
甚現交冬令若再不稱掣行運則此捆鹽之夫役  
數萬人何從得食尤應籌度善策妥爲經理陶澍  
身任兩江總督兼轄鹽務責無旁貸於該處私梟

應解散者卽當設法解散應緝拏者卽當飭屬緝  
拏總使私梟歛戢鹽務日有起色方爲不負委任  
至老虎頸及丹徒江都扼要之區應如何移駐官  
兵彈壓之處著該督酌量情形詳細籌議具奏將  
此諭令知之欽此

自蘇赴浦沿途催儼情形摺片

再臣於九月十六日自蘇起程二十四日行抵清江卽親赴河口察看回空漕船渡黃情形尙爲妥順二十九日灌放第二塘完竣其已過船二千一百九十九隻惟黃河北岸中河境內續到幫船僅有六七百隻尙不敷灌放三塘之數臣已遴委漕運守備牛斗南持令馳往迎提後幫併飛飭沿河文武漕委加緊押催儼行而淮北引鹽已報開關須水接運甚亟自宜相機辦理趁此數日內回空漕船未集之際酌開鹽閘



分水下注一舉兩得據淮海道沈惇彝稟請前來已飭令將楊庄頭壩暫堵卽將鹽閘酌啟板塊接濟鹽運俟三兩日內幫船趕抵楊庄集有成數仍啟頭壩放渡第三塘約計此後再放一塘漕船可以全竣卽將已抵清河之滇省銅船督同該省委員楊佩芝沈改之方若麟等跟接僂渡臣卽就近赴高堰山盱一帶查看湖水隄工情形起程回署清釐一切事件以免積壓理合附片陳明謹

奏

道光十年十月初四日附

奏十月三十日奉到

硃批知道了欽此

江蘇省各州縣衛被水被旱歉收情形摺子蘇省會稿  
奏爲查明江蘇省各州縣衛被水被旱歉收情形  
懇

恩緩徵錢糧以紓民力仰祈

聖鑒事竊照江蘇省江寧蘇州松江鎮江淮安揚州  
徐州太倉等各府州屬本年夏秋高田被旱低  
田被淹或因被風搖撼禾棉歉收已於六七八  
等月雨水田禾情形摺內先後奏

聞在案茲據江寧布政使賀長齡詳稱除東臺縣晚  
禾稍減不致有碍秋收江都縣積水已消豐縣

先因禾苗受旱續經得雨均毋庸勘辦外覈計江寧府屬之上元江寧句容六合江浦淮安府屬之山陽阜寧清河桃源安東鹽城揚州府屬之高郵泰州甘泉儀徵興化寶應徐州府屬之銅山沛縣蕭縣碭山宿遷等二十二州縣併淮安大河徐州等三衛坐落各縣屯田或因夏秋缺雨高田受旱或因雨水過多江潮漲發及壩水下注低窪積水收成歉薄均係勘不成災毋庸撫卹給賑應請照例緩徵錢糧又據署蘇州布政使衍慶詳稱查得蘇州府屬之常熟昭文

崑山新陽松江府屬之華亭奉賢上海南匯青  
浦鎮江府屬之丹徒太倉州屬之鎮洋等十一  
縣併金山幫坐落各廳縣屯田秋後連遭風雨  
禾棉減收或江潮漲漫田禾受傷俱係勘不成  
災請將新舊銀米一體緩徵又松江府屬之婁  
縣川沙常州府屬之江陰靖江鎮江府屬之金  
壇併太倉州等六州廳縣併鎮海衛坐落太倉  
鎮洋境內屯田因秋間雨澤過多禾棉間有受  
傷收成未能豐稔請分別遞行緩徵各等情詳  
請具

奏前來

臣

等伏查江藩司所屬之上元江寧句容

六合江浦山陽阜寧清河桃源安東鹽城高郵

泰州甘泉儀徵興化寶應銅山沛縣蕭縣碭山

宿遷淮安大河徐州等二十五州縣衛被水被

旱情形已據印委各員陸續勘覆俱係收成歉

薄勘不成災應請毋庸撫卹給賑所有該州縣

衛歉收田地應徵道光十年地漕各款銀米基

懇

皇上天恩緩至道光十一年秋成後分作二年帶徵

其各州縣蘆課學租湖河攤租屯田津貼增租

攤徵河銀出借籽種口糧蘆葦牧馬等項併抄  
案入官地畝錯雜民田之內俱照坐落地方一  
律分別查辦鹽場窰地應聽鹽政衙門辦理其  
歉收各屬無力貧民應否酌借籽種口糧俟來  
春察看情形臨時再行辦理又揚州徐州等屬  
減則田地亦請援照上屆成案一律緩帶各州  
縣衛應徵辛卯年上忙新賦併請緩至該年秋  
成後一併啟徵又阜寧清河桃源宿遷海州沐  
陽贛榆等七州縣漕糧向係民折官辦本年除  
海州沐陽贛榆三州縣全境成熟照常辦運外

其阜寧清河桃源宿遷四縣均據報有歉收應請查照嘉慶十五年秋災情形案內

奏准章程將災田米麥緩俟成熟之年再行採辦熟田米麥分別辦運所有應緩應徵漕價各數統於

奏銷案內照數登報其各州縣衛應行帶完嘉慶二十三年起至道光二年止舊欠地漕等項錢糧米麥豆石因係積歉之區業經前督撫

臣

奏請自道光三年併四年秋成後起各就最遠年分帶徵一年欽奉



諭旨允准上年秋後應徵三四五六七八各年熟田  
及分徵最遠一年錢糧又因民力未逮復經

奏准緩至本年秋後分別啟徵各在案本年復被  
歉收民力拮据請將本年坐落災區應帶分徵  
案內最遠一年及已啟徵未完併道光三四五  
六七八九等年災熟錢糧一併照例緩至來年  
秋後分別啟徵所有本年熟田應行帶徵最遠  
一年併道光三四五六七八九等年舊欠錢糧  
本應按限啟徵惟現據各州縣衛以頻年積歉  
民力維艱詳請遞緩現經臣等飭司轉飭該管

府縣體察民情覆加確覈由司彙覈詳辦俟詳到另行專案具

奏又蘇藩司所屬之常熟昭文崑山新陽華亭奉賢上海南匯青浦丹徒鎮洋等十一縣併金山幫坐落各廳縣屯田被歉情形亦據印委各員勘明俱係收成歉薄勘不成災其歉收田地應徵道光十年銀米及辛卯年上忙新賦概請緩至道光十一年秋後分別啟徵其昭文崑山新陽華亭青浦等五縣併金山幫應行帶徵坐落災區道光九年以前舊欠銀米應請緩至來年

秋成後分作兩年帶徵常熟丹徒二縣道光二年以前舊欠銀米應照分徵

奏案以次遞展一年帶徵其道光三年以後舊欠銀米仍從來年秋後分作兩年帶徵又奉賢上海南匯鎮洋等四縣係積歉之區除本年坐落災區新舊銀米照例緩徵外其餘成熟之區民情亦屬拮据若將新舊銀米一律徵輸力有不堪逮請將奉賢縣未完道光九年以前舊欠銀米概行遞緩一年上海縣未完道光六年初限銀兩及二限米石緩至道光十一年秋後啟徵其

六年原緩二限地漕銀兩緩至道光十二年秋  
後啟徵南漚縣本年應行帶徵道光六年原緩  
二限銀米緩至道光十一年秋後啟徵鎮洋縣  
原緩道光三年二三限銀米再行緩至道光十  
一年起挨次遞展一年啟徵其餘歉收各縣應  
徵熟田新舊錢糧仍令照常輸納毋庸停緩又  
婁縣川沙江陰靖江金壇太倉等六州縣併鎮  
海衛坐落太倉鎮洋境內屯田禾棉因雨間有  
受傷情形較輕惟新舊錢糧未能同時併納請  
將婁縣道光五六兩年同三年災緩三限錢糧

緩至道光十一年秋後帶徵其民欠七八兩年  
錢糧緩至道光十二年秋後帶徵所有應徵本  
年銀米及九年民欠錢糧仍照常徵輸川沙廳  
帶徵道光六年二限銀米請遞緩至道光十一  
年秋後啟徵其餘未完道光九年以前各年舊  
欠正帶錢糧併本年新賦仍照常徵輸江陰縣  
未完嘉慶二十三四年道光元二年遞緩地  
漕道光三年災緩地漕五七八等年地漕銀  
兩及嘉慶二十五年壓徵二十四年起至道光  
九年壓徵八年止蘆課錢糧請緩至來年秋後

起各就最遠年分帶徵二年以後遞年各帶二年靖江縣未完道光三年災緩地丁及四六七八等年地丁銀兩又道光元年壓徵嘉慶二十五年起至道光九年壓徵八年止蘆課錢糧請緩至來年秋後起各就最遠年分帶徵二年以後遞年帶徵二年金壇縣除本年應徵嘉慶二十三年及道光三年復災銀兩九年災緩初限銀米仍於本年秋後徵收外請將嘉慶二十四年及道光四年銀米同九年災緩二限銀米於十一年秋後啟徵嘉慶二十五年暨道光五十六

兩年銀米於十二年秋後啟徵道光元年併七年銀米於十三年秋後啟徵道光二年併八年銀米於十四年秋後啟徵其本年豐稔有收之區仍照常徵輸太倉州請將道光三年二三兩限銀米再行緩至道光十一年起挨次遞展一年啟徵其三年初限及七八九等年地漕銀米除豐稔有收之區照常徵輸外其餘歉收之處請俟三年二三限銀米限滿後按最遠年分挨次帶徵一年鎮海衛請將本年帶徵道光三年二三兩限銀米緩至道光十一年秋後按限分

年啟徵其本年新賦仍照常徵輸除飭將緩徵銀米及遞緩舊欠各確數分別覈實造冊咨部外所有臣等查明各屬歉收情形分別辦理緣由謹合詞恭摺具

奏伏乞

皇上聖鑒訓示謹

奏

道光十年十月初六日會

奏於十一月初八日奉到

硃批另有旨欽此道光十年十月二十三日內閣奉



上諭陶澍等奏查明江蘇省各州縣衛被水被旱歉  
收情形懇恩緩徵一摺江蘇省本年夏秋各屬高  
田被旱低田被淹或被風歉收據該督等查明應  
行調劑着照所請加恩將江寧藩司所屬之上元  
江寧句容六合江浦山陽阜寧清河桃源安東鹽  
城高郵泰州甘泉儀徵興化寶應銅山沛縣碭山  
蕭縣宿遷淮安大河徐州等二十五州縣衛歉收  
田地應徵道光十年地漕各款銀米緩至道光十  
一年秋後分作二年帶徵其各州縣蘆課學租湖  
河攤租屯田津貼增租攤徵河銀出借籽種口糧

蘆葦牧馬等項併入官地畝俱照坐落地方一律  
分別查辦又揚州徐州等屬減則田地亦着援照  
上屆成案一律緩帶各州縣衛應徵辛卯上忙新  
賦併着緩至該年秋後一併啟徵又阜寧清河桃  
源宿遷海州沐陽贛榆等七州縣漕糧向係民折  
官辦本年除海州沐陽贛榆三州縣全境成熟照  
常辦運外其阜寧清河桃源宿遷四縣歉收准照  
成案將災田米麥緩俟成熟之年再行採辦熟田  
米麥分別辦運其各州縣衛應行帶完嘉慶二十  
三年起至道光二年止舊欠地漕等項錢糧米麥

豆石因係積歉之區前經奏准自道光三年併四年秋後起各就最遠年分帶徵一年上年秋後應徵三四五六七八各年熟田及分徵最遠一年錢糧因民力未逮復經奏准緩至本年秋後分別啟徵本年復被歉收着將坐落本年災區應帶分徵案內最遠一年及已啟徵未完併道光三四五六七八九等年災熟錢糧一併緩至來年秋後分別啟徵所有熟田應行帶徵最遠一年併道光三四五六七八九等年舊欠錢糧應行遞緩着體察情形覆覈具奏又江蘇藩司所屬之常熟昭文崑山

新陽華亭奉賢上海南匯青浦丹徒鎮洋等十一縣併金山幫坐落各廳縣屯田歉收田地應徵道光十年銀米及辛卯年上忙新賦均着緩至道光十一年秋後分別啟徵其昭文崑山新陽華亭青浦等五縣併金山幫應行帶徵道光九年以前舊欠銀米着緩至來年秋後分作二年帶徵常熟丹徒二縣道光二年以前舊欠銀米着照成案以次遞展一年帶徵其道光三年以後舊欠銀米仍從來年秋後分作二年帶徵又奉賢上海南匯鎮洋等四縣除災區新舊銀米緩徵外其餘成熟之區

民情亦屬拮据着將奉賢縣未完道光九年以前  
舊欠銀米概行遞緩一年上海縣未完道光六年  
初限銀兩及二限米石緩至道光十一年秋後啟  
徵其六年原緩二限地漕銀兩緩至道光十二年  
秋後啟徵南匯縣本年應行帶徵道光六年原緩  
二限銀米緩至道光十一年秋後啟徵鎮洋縣原  
緩道光三年二三限銀米着再行緩至道光十一  
年起挨次遞展一年啟徵其餘歉收各縣應徵熟  
田新舊錢糧仍令照常輸納又婁縣川沙江陰靖  
江金壇太倉等六州縣併鎮海衛坐落太倉鎮洋

境內屯田禾棉因雨間有受傷新舊錢糧未能同時併納着將婁縣道光五六兩年同三年災緩三限錢糧緩至道光十一年秋後帶徵其民欠七八兩年錢糧緩至道光十二年秋後帶徵所有應徵本年銀米及九年民欠錢糧仍照常徵輸川沙廳帶徵道光六年二限銀米着遞緩至道光十一年秋後啟徵其餘未完道光九年以前各年舊欠正帶錢糧併本年新賦仍照常徵輸江陰縣未完嘉慶二十三四年道光元二年遞緩地漕道光三年災緩地漕五六七八等年地漕銀兩及嘉慶二

十五年壓徵二十四年起至道光九年壓徵八年止蘆課錢糧着緩至來年秋後起各就最遠年分帶徵二年以後遞年各帶二年靖江縣未完道光三年災緩地丁及四六七八等年地丁銀兩又道光元年壓徵嘉慶二十五年起至道光九年壓徵八年止蘆課錢糧着緩至來年秋後起各就最遠年分帶徵二年以後遞年各帶二年金壇縣除本年應徵嘉慶二十三年及道光三年復災銀兩九年災緩初限銀米仍於本年秋後徵收外着將嘉慶二十四年及道光四年銀米同九年災緩二限

銀米於十一年秋後啟徵嘉慶二十五年暨道光  
五六兩年銀米於十二年秋後啟徵道光元年併  
七年銀米於十三年秋後啟徵道光二年併八年  
銀米於十四年秋後起徵其本年豐稔有收之區  
仍照常徵輸太倉州道光三年二三兩限銀米着  
再行緩至道光十一年起挨次遞展一年啟徵其  
三年初限及七八九年地漕銀米除豐稔有收之  
區照常徵收外其餘歉收之處着俟三年二三限  
銀米限滿後按最遠年分挨次帶徵一年鎮海衛  
着將本年帶徵道光三年二三兩限銀米緩至道



光十一年秋後按限分年啟徵其本年新賦仍照常徵輸以紓民力該部知道欽此

督辦放塘履勘各工完竣回寧摺片

再河口第三塘漕船於十月初十日丑刻放竣  
臣卽日馳赴高堰山旴二廳履視仁義禮三河  
智信二壩往來洪湖大堤查勘臨湖石土各工  
均尙整齊是日水誌長存一丈六尺本年二次  
幫寬土工分爲春秋二季辦理秋辦各工正在  
加夫價做工已五分有餘臣挨段履勘指示礮  
工親飭堅築各夫役均形踴躍堪以早竣其山  
旴廳林家西添建滾壩一座該前廳張慰祖承  
辦遲延而安扣鐵錠到工亦少以致湖水蓄足

西北風司令之時尙未能封土廂埽業經會同

河臣恭摺

奏叅在案茲查該廳已到鐵錠足敷安扣壩脊其封土廂埽工程亦在集夫搶築隨抽驗壩身條石一塊底面尙屬平整灰漿未甚敷足此案工程浩大應由該管淮揚道鄒錫淳親督妥辦未便再任延逾當經面飭該廳併責成該道覈實查催以速補遲毋許草率干咎工竣由河臣就近親詣驗收以昭慎重其餘各工原估分年辦理內惟周橋息浪庵一處爲全湖關鍵堤身稍

薄最爲喫緊查該處係淮水經流故道淤積底  
深難安根腳前估另築越堤俾資防護俟明歲  
春融後卽可估工籌辦以保全湖 臣往返三日  
仍回清江浦起放第四塘完竣現在未渡漕船  
僅有四百餘隻約計數日卽可全竣事機尙爲  
順利 臣卽於十五日起程回江寧衙門辦事合  
併附片以

聞謹

奏

道光十年十月十六日附發十一月十一日奉

到

殊批知道了欽此